

Kádár János a jövő héten utazik Jugoszláviába

Új üzem

A Fejér megyei Állami Építőipari Vállalat gipsz-perlit válaszfalgyártó üzemében csütörtökön megkezdődött a termelés. Az új terméket osztrák licenc alapján, félautomata keverő és öntőgépen készítik az 50x60 centiméteres falelemek, pedig ragasztóval illeszthetik össze.

Josip Broz Titónak, a Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság és a Jugoszláv Kommunista Szövetség elnökének meghívására Kádár János, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára július 10-13. között baráti látogatást tesz Jugoszláviába. (MTI)

Jó programmal, jó munkával

A Központi Bizottság június 27-i ülésén, a terv idejének teljesítésének tárgyalásakor megállapították, hogy az év első felében a fejlődés arányos és tervszerű volt; az ipar termelése a tervezett ütemben emelkedik, az építőipar — a tervnek megfelelően — mérsékelten növekszik, viszont meggyorsult az építkezések befejezése, és a lakások átadásának üteme a korábbinál egyenletesebb. A mezőgazdaság 1973. évi kilátásai kedvezőek — (remélhetően, az azóta bekövetkezett események sem mosták el a kedvező kilátásokat) —; a lakosság jövedelme és fogyasztása a tavalyinál gyorsabban növekszik, az áruhalmozás a kereslet kielégítését általában biztosítja. A kiemelt programok tervszerűen valósulnak meg, és általában javult a beruházások előkészítése, megalapozottsága. Vagyis, a beruházói kedv a korábbinál jobban alkalmazkodik ma már a realitásokhoz, az építőipar teljesítőképességéhez, a népgazdaság teherbírásihoz, a gazdaság alapvető folyamataiban tehát a fejlődés a tavalyi kedvező irányban és megtervezett ütemben haladt tovább 1973-ban is.

sebb, de a jól megválasztott új áru, gép, eljárás — ezek harmóniája — rövid idő alatt sokkal nagyobb eredményt nyújt, mintha egy-egy vállalat a régi gyártmánylistájával vegetálna tovább. Egyébként a kedvező változás e területen is megkezdődött a gyárakban. Lényegében ezt bizonyítja az, hogy bár a termelés jól alakult, az export nőtt, az import csökkent — a vállalati nyereségek valamelyest mégis elmaradtak a várakozástól 1972-ben; megkezdődött, felgyorsult a korszerűsítés a gyártmányoknál, a gépparkban — és ez pénzbe kerül. Mindezt kell nagyon fontos teendőnek tartani a harmadikat: az önköltségek csökkentését. A korszerűsítés kiadásait a költségek csökkentésével lehet ellensúlyozni. Legelsősorban pedig a selejt elkerülésével, a minőség javításával, és tartóztatásával.

Fél százalék selejtesökkenés egy-egy ágazatban — milliárdos eredménytöbblet az év végén. A kevesebb selejt — megtakarítás: anyagban, időben, energiában, munkaerőben. A legdrágább bélégyző — ebből a szempontból — a MEO II., vagy III. osztályt jelölő stemplije, nem beszélve arról, ha hulladékba kerül az áru.

Június közepén lezárították a hűtőgépek, lemezjátszók árát, s az árleszállítás folytatására hangzott el ígéret a legutóbbi országgyűlésen — más-más árucikkéknél. Ennek eredményeként — a számítások szerint az év végére — 6-800 millió megtakarítás keletkezik — a vásárlóknál. Ezért nem lényegtelen, hogy mekkora megtakarítás kerekedhet az év végéig — a termelőknél.

Ha ehhez a felismeréshez eljutunk — s mindenki valóban eljut ehhez a gondolathoz a munkapadok mellett és a vállalatok vezetésében is —, akkor itt már a gondolatot vissza is kanyaríthatjuk legidősebb politikai céljainkhoz. Címszavakban: árstabilitás, lakásprogram, az egészségügy fejlesztése, a nagycsaládok támogatása, a családi pótlék, a gyermekgondozási segély, a nyugdíjak növelése, csakúgy, mint az utak, a közműhálózat és bethálózat fejlesztése, vagyis népünk életkörülményeinek szüntelen javítása — mindez a munkánk közvetlen értelme. Ezért kell az év második felében is két irányban dolgozni: korszerűsíteni — s erre nem szabad sajnálni, a lehetőségekhez mérten, a pénzt —; s a másik teendő: megtakarítani, s nem szabad engedni, hogy egyetlen forint is feleslegesen elguruljon — a ki nem használt munkaidőben, az elrontott anyagban, a hanyag munka miatt gyorsan használhatatlanná váló szerkezetben.

Megalapozott optimizmussal állíthatjuk: jó programmal, jó munkával szép eredményekre számíthat népgazdaságunk a második felében is.

Gerencsér Ferenc

Nagyáruházat avattak Kisteleken

Nyers Rezső is részt vett az ünnepségen

Tegnap, csütörtökön délelőtt nagy tömeg gyűlt össze Kistelek főutcáján, hogy részese legyen az új áruház felavatásának, és mint első vásárló lépjen be az igazán gyönyörű üzletházba. Az avatóünnepségen megjelent Nyers Rezső, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára, dr. Molnár Frigyes, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a SZÖVOSZ elnöke, Rózsa István, az MSZMP Csongrád megyei bizottságának titkára, dr. Paczok István, a Csongrád megyei tanács elnökhelyettese, dr. Kovács József, az MSZMP szegedi járási bizottságának első titkára, dr. Antalffy György, egyetemi tanár, a kisteleki választókerület országgyűlési képviselője, valamint a helybéli pártbizottság és tanács vezetői, a szövetkezeti mozgalom számos képviselője.



Somogyi Károlyné felvétele

Dr. Trogmayer Ottó a sövényházi ásatások eredményeiről tájékoztatja a vendégeket

A Kisteleki „Egyetértés” Általános Fogyasztási és Értékesítési Szövetkezet délelőtt igazgatósági ülést tartott, amelyen részt vett Nyers Rezső is. A szövetkezet vezetői tájékoztatták a vendégeket a nagyközség és környékének bolthálózatáról és áruellátásáról. Ezután Ocskó Imre, az AFESZ elnöke az új áruházat mutatta be. A több mint 16 millió forintért felépített kétszintes üzletház 14 millió forint értékű árukészlettel várta az ünnepélyes megnyitási pillanatot. Az eladók is üdvözölték a vendégeket, és a November 7-e nevet viselő aranykoszorús szocialista brigád vezetője, Balassi Pálné arra kérte Nyers Rezsőt, hogy írjon néhány sort a brigádnaplójukba. „Szívbőljesen köszöntöm a brigád tagjait és rajtuk keresztül az áruház minden dolgozóját. Az áruház gyönyörű, újszerű s igazán európai színvonalú. Remélem, hogy a munka is kellemes lesz benne.”

Az áruház tizenegy osztályát megtekintették a vendégek. Nyers Rezső a konferenciósztályon elismeréssel nyugtázta, hogy megjelentek az üzletekben a jersey anyagból készült, könnyű és igen tartós férfiöltönyök. Az áruházi séta után, az üzlet főbejáratánál dr. Molnár Frigyes mondott avatóbeszédet, méltatva a magyar szövetkezeti mozgalom eredményeit, amely megfelelően szolgálja a lakossági fogyasztás kielégítését. Jó vásárlási lehetőségeket kívánt a kisteleki és környékbeli embereknek, majd átvágta a nemzetiszínű szalagot. S ekkor megindult a tömeg az üzletbe, s bizony vigyázni kellett, el ne sodorják a nézelődőket. Nem tudhatni, hogy az első látogatók csak kíváncsiskodók voltak-e, vagy vásároltak is, de minden bizonnyal elegendő volt a 14 millió árukészlet.

Az áruházal szemben levő presszóban rövid pihenőt tartottak a vendégek, és eszmecserét folytattak a szövetkezeti üzlethálózat várható fejlesztéséről is. Elmondták az AFESZ vezetői, hogy a kisteleki nagyáruház lényeg-

gépén 25 ezer ember ellátását, kiszolgálását hivatott biztosítani, hiszen még a közeli Bács megyéhez tartozó falvakból is bejárnak Kistelekre vásárolni. A nagyközség vonzástera mindig is kiterjedt volt, s a környező települések közül talán legközelebb áll ahhoz, hogy városra fejlődjen. Ennek sok előfeltétele ma bontakozik ki, bár iparilag igen elmaradott. A község vezetői megjegyezték, hogy kihasználatlanul áll egy hajdani malomépület, amelyet könnyűszerrel át lehetne alakítani valamilyen ipari üzemmé; ajánlották, hogy települjön oda egy sörpalackozó, mivel a szegedi szűkös körülmények között üzemel. A szövetkezeti vezetők elmondták, hogy a kistelekiek zöldséget és gyümölcsöt szállítanak Pécsre, ahonnan jó minőségű sört kapnak ellenértékként. Hasonló együttműködés alakult ki a szegvári szövetkezetek és a nagykanizsai sörgyár között is. Szóba került, hogy a település mellett halad el a szeged-budapesti gázvezeték, amelyből nem volna nagy munka egy elágazást bevezetni Kistelekre. De az is igaz, hogy ipari nagyfogyasztók hiányában a lakossági fogyasztás ezt egyelőre nem indokolja, illetve nem teszi gazdaságossá.

A déli órákban Nyers Rezső és a kíséretében levő megyei és járási vezetők el látogattak a sövényházi Árpád-émlékműnél folyó monostori ásatásokhoz, ahol dr. Trogmayer Ottó, a Móra Ferenc Múzeum igazgatója, az ásatások vezetője fogadta és kalauzolta a vendégeket. Részletesen tájékoztatta Nyers Rezsőt legújabb eredményeiről, arról, hogy hiteltel bizonyítékokat szerez-

tek a korábban csak feltételezett bíránciák jelenlétéről, akik kolostort építettek e területen már a honfoglalás előtt.

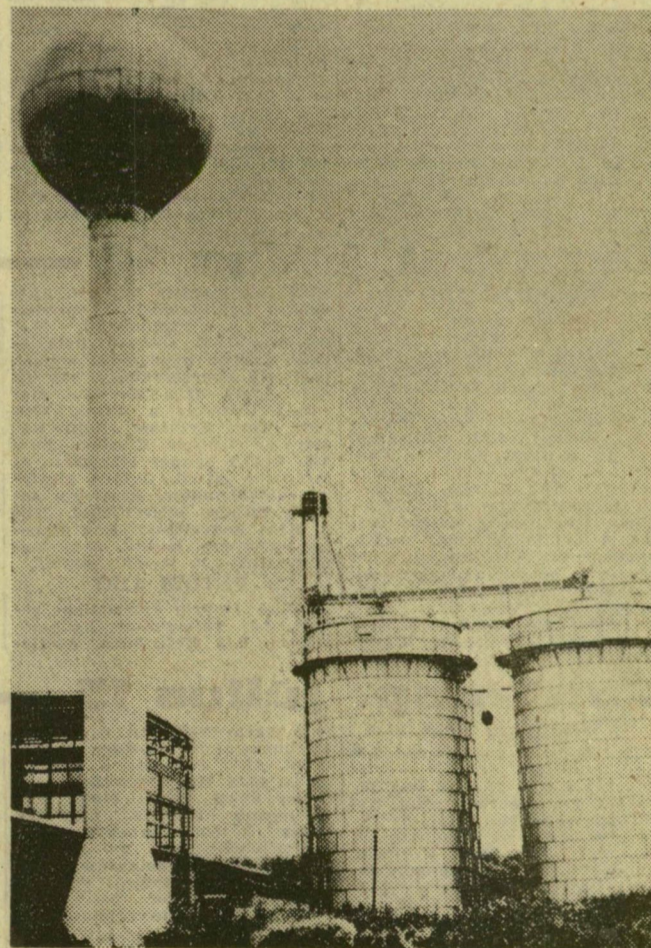
Gazdag István

Szērű és szárító



Somogyi Károlyné felvétele

Ezerkét száz négyzetméter alapterületű fedett szērűt épített a szegvári Egyetértés Termelőszövetkezet. Most árpát hordának ide a vortatók, a hét végére már a búzát várják.



Óránként száz mázsa szemes terményt száríthat a tiszaszegedi Búzakalász Tsz próbautómézt kezdő új szárítóüzeme. Erdekessége, hogy a termálkút nyáron eddig felhasználatlan meleg vizét is hasznosítani tudja.